

D 2

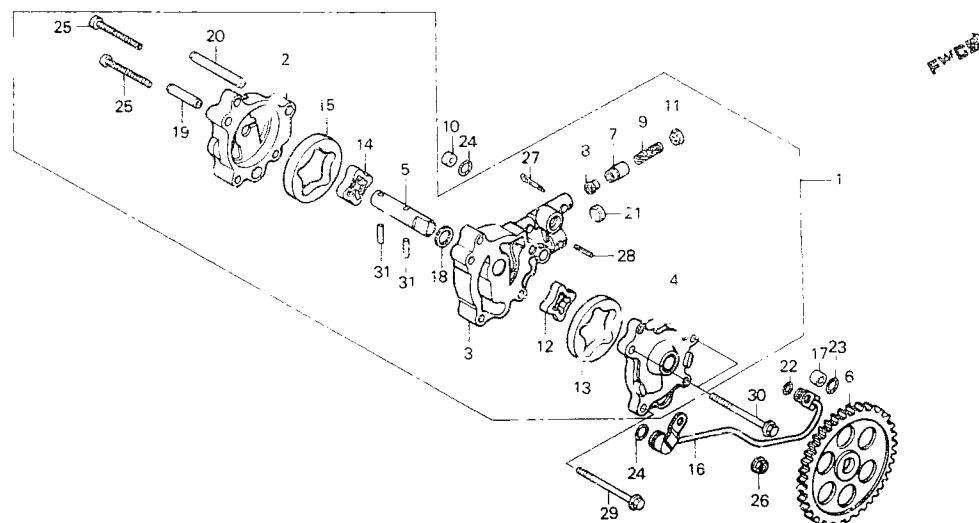
E-8

Oil pump

Pompe à huile

Ölpumpe

Bomba de aceite



BMG2-101

Item d'entretien	T.D.R.	N° réf.	N° de pièce	Description	N° de requis XL600 LMF RMG LMH	N° de série	Code de zone
ENS. POMPE A HUILE	0.9	1	15100-MG3-000	ENS. POMPE A HUILE	1 1 1		
(PIECES RELATIVES Y COMPRISES)		2	15101-MG3-000	BASE DE POMPE A HUILE	1 1 1		
PIGNON MENE DE POMPE A HUILE	0.6	3	15102-MG3-000	ENTRETOISE	1 1 1		
TUYAU COMP. D'HUILE	0.8	4	15103-MG3-000	CORPS DE POMPE A HUILE	1 1 1		
		5	15104-MG3-000	ARBRE DE POMPE A HUILE	1 1 1		
		6	15105-MG3-000	PIGNON MENE DE POMPE A HUILE (48T)	1 1 1		
		7	15106-MG3-000	VALVE D'ETANCHEITE D HUILE	1 1 1		
		8	15107-MG3-000	SIEGE DE VALVE D'ETANCHEITE HUILE	1 1 1		
		9	15108-MG3-000	RESSORT DE VALVE D'ETANCHEITE HUILE	1 1 1		
		10	15109-MG3-000	ORIFICE, 3.3MM	1 1 1		
		11	15111-MG3-000	SIEGE B DE RESSORT	1 1 1		
		12	15115-MG3-000	ROTOR INTERIEUR A DE POMPE A HUILE	1 1 1		
		13	15116-MG3-000	ROTOR EXTERIEUR A DE POMPE A HUILE	1 1 1		





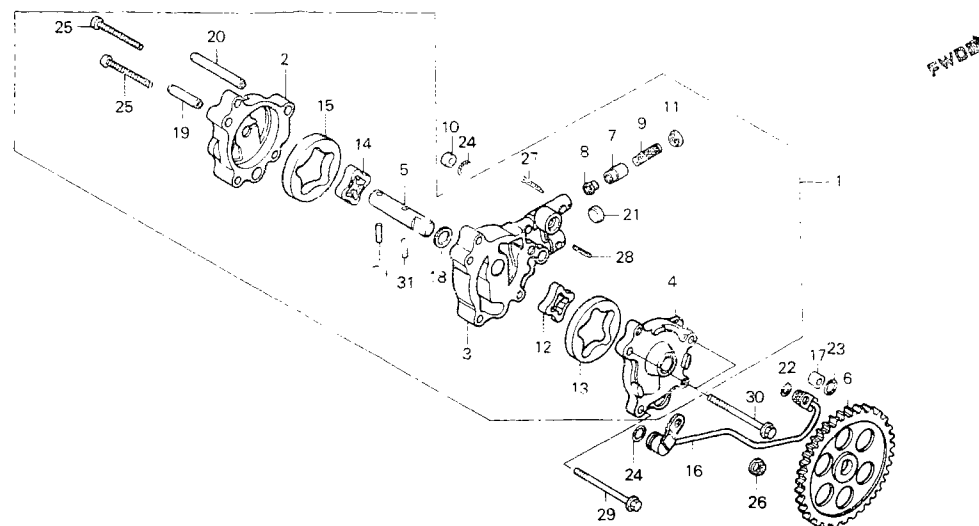
E-8

Oil pump

Pompe à huile

Ölpumpe

Bomba de aceite



BMG2-101

Item d'entretien	T.D.R.	N° de réf.	N° de pièce	Description	N° de requis XL600			N° de série	Code de zone
					LMF	RMG	LMH		
		14	15121-MG3-000	ROTOR INTERIEUR	1	1	1		
		15	15122-MG3-000	ROTOR EXTERIEUR	1	1	1		
		16	3510-PK2-000	TUYAU COMP. D'HUILE	1	1	1		
		17	179F3-197-300	SUPPORT	1	1	1		
		18	9C456-333-000	RONDELLE DE BUTEE, 11MM	1	1	1		
		19	90701-MG3-000	GOUJON D'ASSEMBLAGE, 8X24	1	1	1		
		20	90702-MG3-000	GOUJON D'ASSEMBLAGE, 8X44	1	1	1		
		21	90202-MG3-000	BOUCHON D'ETANCHEITE, 1.1MM	1	1	1		
		22	91301-473-003	JOINT TORIQUE, 7X1.7	1	1	1		
		23	91302-PJ4-004	JOINT TORIQUE, 9.6X1.9	1	1	1		
		24	91306-MG3-000	JOINT TORIQUE, 1.5X9.5	2	2	2		
		25	93500-05040-0A	VIS A TETE CYLINDRIQUE, 5X40	2	2	2		
		26	94050-06080	ECROU DE BRIDE, 6MM	1	1	1		
		27	94201-03200	GOUPILLE FENDUE, 3MM	1	1	1		
		28	94305-25182	GOUPILLE DE RESSORT, 2.5X18	1	1	1		
		29	96000-06055-00	BOULON DE BRIDE, 6X55	1	1	1		
		30	96000-06060-00	BOULON DE BRIDE, 6X60	2	2	2		



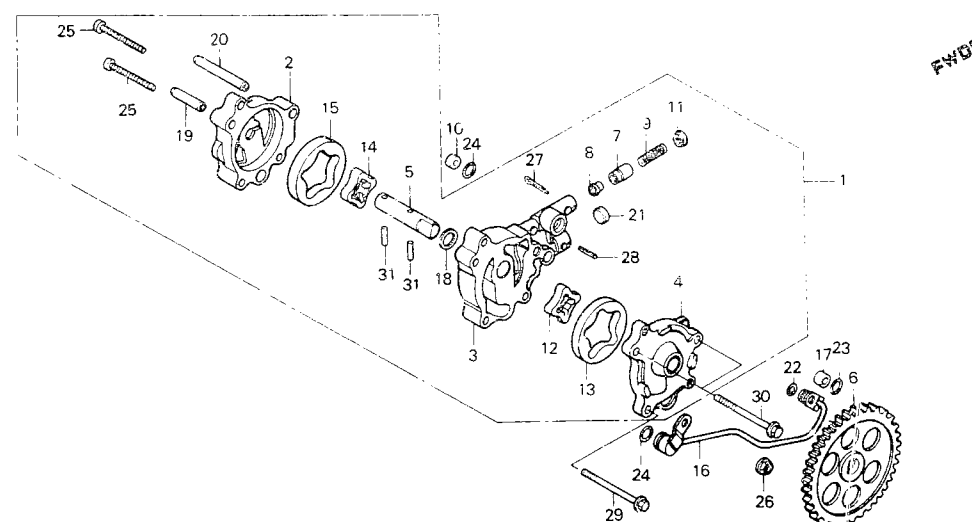
E-8

Oil pump

Pompe à huile

Ölpumpe

Bomba de aceite



BMG2-101

Item d'entretien	T.D.R.	N° de réf.	N° de pièce	Description	N° de requis XL600 LMF RMG LMH			N° de série	Code de zone
		31	96220-40158	ROULEAU, 4X15.8	2	2	2		



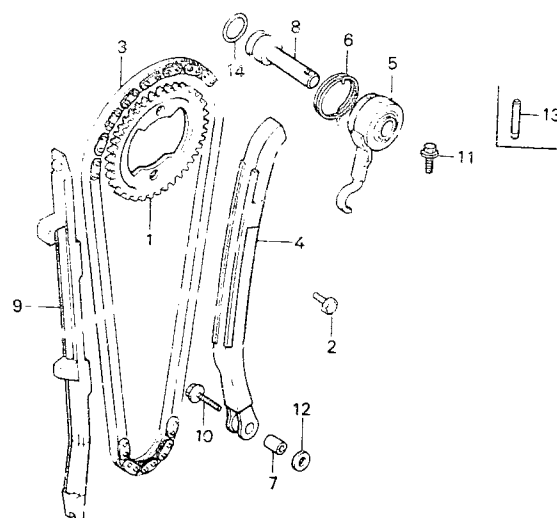
E-4

Cam chain • Tensioner

Chaine de cames • Tendeur

Steuerkette • Spanner

Cadena de levas • Tensionador



BMK5-3

Item d'entretien	T.D.R.	N° de réf.	N° de pièce	Description	N° de requis X1600			N° de série	Code de zone
					LMF	RMc	LMH		
PIGNON DE CAMES	1.4	1	14321-KF0-000	PIGNON DE CAMES	1	1	1		
• POUSSOIR D'AMORTISSEUR		2	14322-KN5-670	BOULON D'ASSEMBLAGE HEX., 7X11	2	2	2		
• ARBRE DE COMMANDE		3	14401-MG3-003	CHAINE DE CAMES (118L)	1	—	—		
CHAINE DE CAMES	2.3		14401-MK4-601	CHAINE DE CAMES	—	1	1		
TENDEUR DE CHAINE DE CAMES	2.2	4	14511-MG3-000	TENDEUR DE CHAINE DE CAMES	1	—	—		
• GUIDE DE CHAINE DE CAMES			14511-MG3-010	TENDEUR DE CHAINE DE CAMES	—	1	1		
		5	14512-MG3-000	POUSSOIR D'AMORTISSEUR	1	1	1		
		6	14514-MG3-000	RESSORT DE TENDEUR DE CHAINE CAMES	1	1	1		
		7	14515-KF0-000	COLLIER DE TENDEUR 6X9	1	1	1		
		8	14516-MG3-000	ARBRE DE COMMANDE	1	1	—		
			14516-MG3-010	ARBRE DE COMMANDE	—	—	1		
		9	14620-MG3-003	GUIDE DE CHAINE DE CAMES	1	1	—		
			14620-MK4-601	GUIDE DE CHAINE DE CAMES	—	—	1		
		10	90088-KF0-000	BOULON DE BRIDE, 6X25	1	1	—		
		*	90088-MK4-600	BOULON DE BRIDE, 6X25	—	—	1		
		*11	90097-MK2-000	BOULON DE BRIDE, 6X20	—	—	1		
		12	90417-360-000	RONDELLE DE BUTEE DE TAMBOUR	1	1	1		
		13	91102-MG3-000	GOUJON D'ASSEMBLAGE, 5X33	1	1	—		

C 10

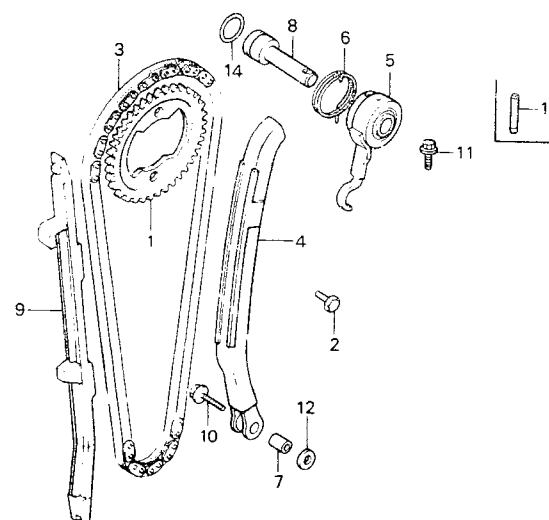
E-4

Cam chain • Tensioner

Chaine de cames • Tendeur

Steuerkette • Spanner

Cadena de levas • Tensionador



BMK 5--3

Item d'entretien	T.D.R.	N° de réf.	N° de pièce	Description	N° de requis XL600 LMF RMG LMH			N° de série	Code de zone
		14	91303-MG2-791	JOINT TORIQUE, 14.5X2.4	1	1	—		
			91303-MG2-792	JOINT TORIQUE, 14.5X2.4	—	—	1		

C 11

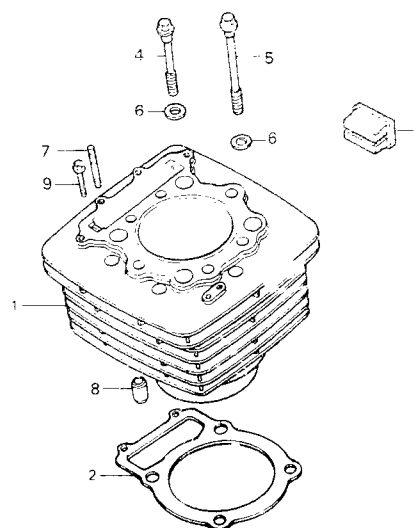
E-6

Cylinder

Cylindre

Zylinder

Cilindro



Item d'entretien	T.D.R.	N° de réf.	N° de pièce	Description	N° de requis			N° de série	Code de zone
					LMF	RMG	LMH		
CYLINDRE COMP.	2.6	1	12101-MK5-000	CYLINDRE COMP.	1	—	—		
JOINT DE CYLINDRE	2.5		12101-MK2-000	CYLINDRE COMP.	—	1	—		
			12101-MK5-010	CYLINDRE COMP.	—	—	1		B,ED,F,G,IT,N,SP,SW
		*	12101-MK2-010	CYLINDRE COMP.	—	—	1		B2,ED2,F2,G2,IT2,N2,SP
		2	12191-MG3-000	JOINT DE CYLINDRE	1	1	—		
		*	12191-MK2-000	JOINT DE CYLINDRE	—	—	1		
		3	12299-MK5-013	CAOUTCHOUC D'INSERTION	1	1	—		
		4	90085-MG3-000	BOULON DE BRIDE, 10X66	2	2	2		
		5	90086-MG3-000	BOULON DE BRIDE, 10X110	2	2	2		
		6	90453-MG2-790	RONDELLE PLATE, 10MM	4	—	—		
			90453-MK4-600	RONDELLE PLATE, 10MM	—	4	4		
		7	92900-06025-0E	GOUJON, 6X25	2	2	2		
		8	94501-12200	GOUJON D'ASSEMBLAGE, 12X20	2	2	2		
		9	96000-06032-07	BOULON DE BRIDE, 6X32	2	2	2		

C 12

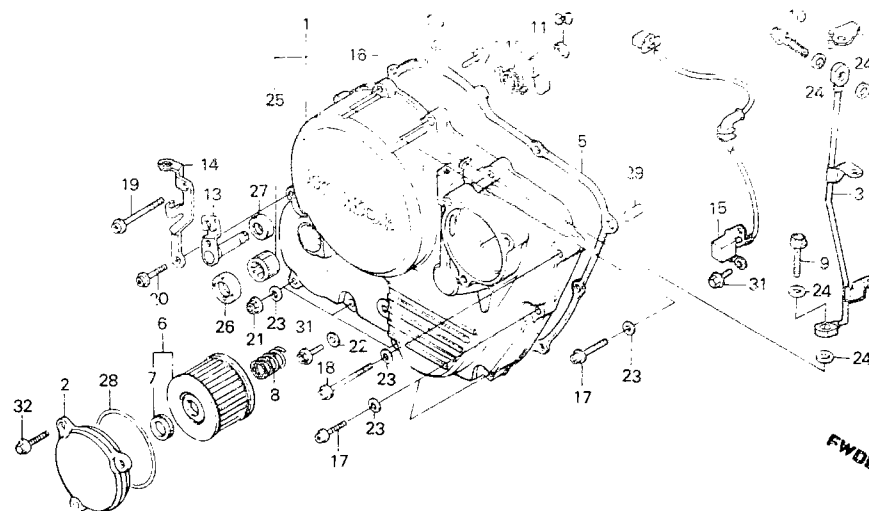
E-6

Right crankcase cover

Couvercle de carter moteur droit

Rechter Kurbelgehäusedecke!

Cubierta de cárter de motor derecha



BMK5-5

Item d'entretien	T.D.R.	N° de réf.	N° de pièce	Description	N° de requi- XL600 LN: RMg LMH	N° de série	Code de zone
COUVERCLE COMP. CARTER MOTEUR D.	1.0	1	11330-MK5-000	COUVERCLE COMP. CARTER MOTEUR	D. 1 - 1	-----	B,E,ED,F,G,IT,N,SA,SP,SW
TUYAU COMP. PASSAGE D'HUILE	0.3		11330-MG2-790	COUVERCLE COMP. CARTER MOTEUR	D. - 1 -	-----	
JOINT DE COUVERCLE DE CARTER MOTEUR D.	0.6	*	11330-MG2-791	COUVERCLE COMP. CARTER MOTEUR	D. - - 1	-----	B2,ED2,F2,G2,IT2,N2,SP2
• JOINT D'ETANCHEITE D'HUILE, 20X32X6		2	11333-MK5-000	COUVERCLE DE FILTRE A HUILE	1 - -	-----	
ELEMENT DE FILTRE D'HUILE	0.2		11333-MG3-000	COUVERCLE DE FILTRE A HUILE	- 1 -	-----	
(PIECES RELATIVES Y COMPRISES)					- - 1	-----	B2,ED2,F2,G2,IT2,N2,SP2
GALET DE CAME	0.7		11333-ML6-770	COUVERCLE DE FILTRE A HUILE	- - 1	-----	B,E,D,F,G,IT,N,SP,SW
• ARBRE COMP. GALET		3	11335-MK5-000	TUYAU COMP. PASSAGE D'HUILE	1 1 1	-----	
(PIECES RELATIVES Y COMPRISES)		4	11336-MK2-000	BUTEE DE TUYAU D'HUILE	1 1 1	-----	
• JOINT D'ETANCHEITE D'HUILE, 12X22X5		5	11394-MK2-000	JOINT DE COUVERCLE DE CARTER MOTEUR D.	1 1 1	-----	
ENS. GENERATEUR D'IMPULSION	0.8	6	15412-KF0-010	ELEMENT DE FILTRE D'HUILE	1 1 1	-----	
• ROULEMENT A AIGUILLES, 20X26X12		7	15413-MC8-000	CAOUTCHOUC DE FILTRE	1 1 1	-----	
		8	15414-KF0-000	RESSORT DE FIXATION D'ELEMENT FILTRE A HUILE	1 1 1	-----	
		9	15532-MA6-000	BOULON DE BRIDE, 8X30	1 1 1	-----	
		10	15532-MG3-000	BOULON DE BRIDE, 8X30	1 1 1	-----	

C 13

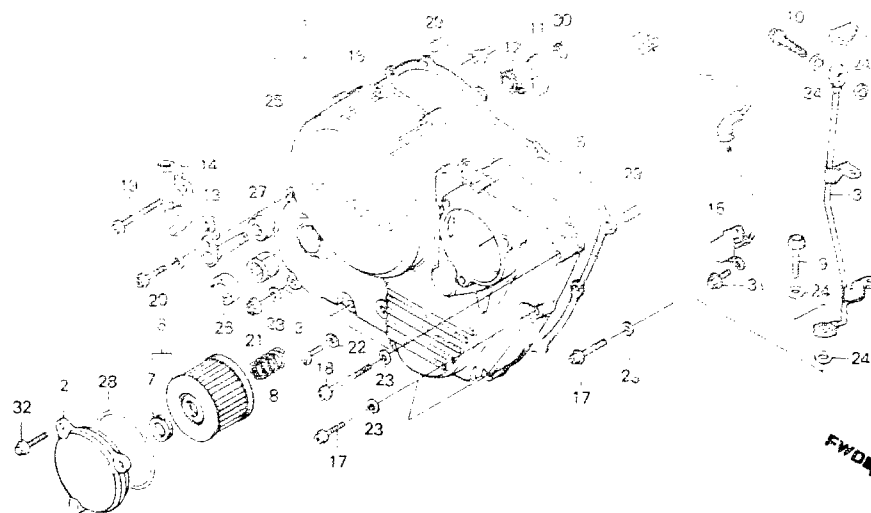
E-6

Right crankcase cover

Couvercle de carter moteur droit

Rechter Kurbegehäusedeckel

Cubierta de cárter de motor derecha



BMK5-5

Item d'entretien	T.D.R.	N° de réf.	N° de pièce	Description	N° de requis XL600			N° de série	Code de zone
					LMF	RMG	LMH		
		11	28271-428-000	GALET DE CAME	1	1	1		
		12	28274-KF0-000	RESSORT DE GALET	1	1	1		
		13	28280-MG3-000	ARBRE COMP. GALET	1	1	1		
		14	28287-MK5-000	RECEPTEUR C DE D. COMPRESSION	1	1	1		
		15	30300-MK5-000	ENS. GENERATEUR D'IMPULSION	1	1	1		
		16	90041-MG3-000	BOULON SPECIAL 6MM	1	1	1		
		17	90091-KF0-000	BOULON DE DOUILLE DE BRIDE,	6X28	5	5	5	
		18	90093-KF0-000	BOULON DE DOUILLE DE BRIDE,	6X40	1	1	1	
		19	90093-MG3-000	BOULON DE DOUILLE DE BRIDE,	6X45	1	1	1	
		20	90098-KF0-000	BOULON DE DOUILLE DE BRIDE,	6X28	1	1	1	
		21	90301-MG3-000	ECROU U, 6MM	3	3	3		
		22	90425-300-000	RONDELLE, 1MM	1	1	1		
		23	90461-MG3-000	RONDELLE ETANCHEITE, 6MM	9	9	9		
		24	90F44-439-930	JOINT	4	4	4		

C 14

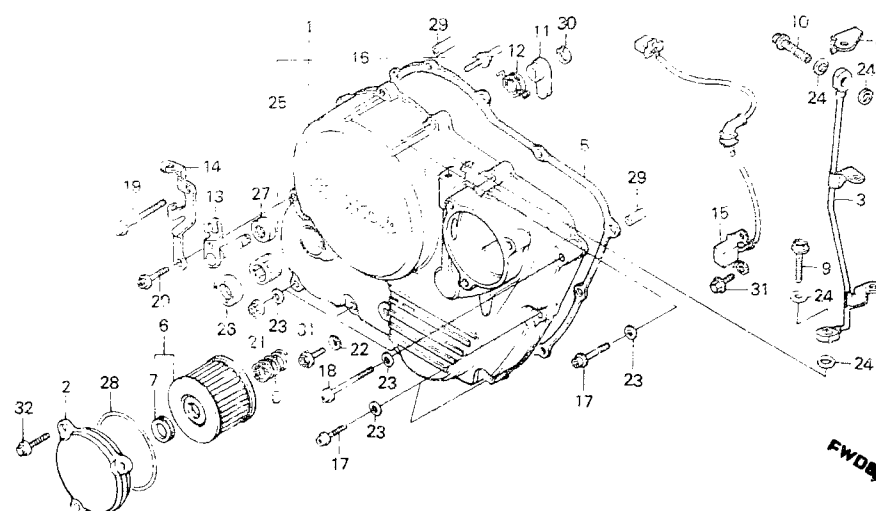
E-6

Right crankcase cover

Couvercle de carter moteur droit

Rechter Kurbelgehäusedeckel

Cubierta de cárter de motor derecha



BMK5-5

Item d'entretien	T.D.R.	N° de réf.	N° de pièce	Description	N° de réquis XL600 Lmfr RMG Lmfr	N° de série	Code de zone
		25	91106-KF0-008	ROULEMENT À AIGUILLES, 20X26X12	1 1 1		
		26	91201-360-005	JOINT D'ETANCHEITE D'HUILE, 20X32X6	1 1 1		
			91201-360-013	JOINT D'ETANCHEITE D'HUILE, 20X32X6	1 1 1		
		27	91201-965-000	JOINT D'ETANCHEITE D'HUILE, 12X22X5	1 1 1		
		28	91302-KF0-003	JOINT TORIQUE, 54X2.4	1 1 1		
		29	94301-08200	GOUJON D'ASSEMBLAGE, 8X20	2 2 2		
		30	94510-10000	C/RCLIP EXTERIEUR, 10MM	1 1 1		
		31	95700-06015-00	BOULON DE BRIDE, 6X16	3 3 3		
		32	96000-06018-07	BOULON DE BRIDE, 6X18	3 3 3		

C 15

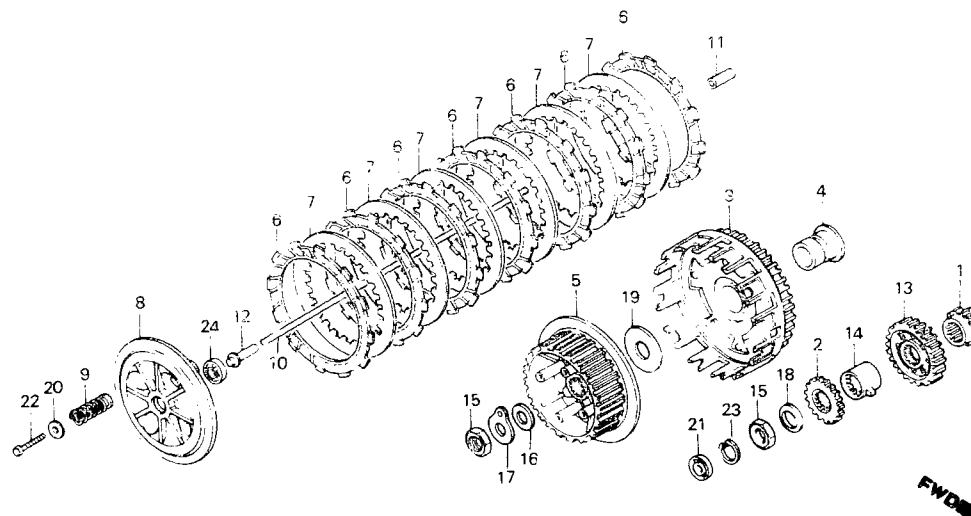
E-7

Clutch

Embrayage

Kupplung

Embraque



3MK2-6B

Item d'entretien	T.D.R.	N° de ref.	N° de pièce	Description	N° de requis XL600 LMF RMG LMH	N° de série	Code de zone
PIGNON DE DISTRIBUTION	2.3	1	14312-MG3-000	PIGNON DE DISTRIBUTION (19T)	1	—	—
PIGNON DE COMMANDE DE POMPE A HUILE	0.7	2	14312-MK4-000	PIGNON DE DISTRIBUTION (19T)	—	1	1
DISQUE DE FRICTION D'EMBRAYAGE (PIECES RELATIVES Y COMPRISES) (L'ON APPLIQUE LE MEME F.R.T. MEME QUAND ON EFFECTUE L'ENTRETIEN SUR PLUS D'UNE PIECE.)	*	3	22100-MK2-000	PIGNON DE COMMANDE DE POMPE A HUILE (27T)	1	1	1
DISQUE DE PRESSION D'EMBRAYAGE VOLANT COMP. EMBRAYAGE	0.8	3	22100-MK5-680	VOLANT COMP. EMBRAYAGE	1	1	—
CENTRAGE COMP. D'EMBRAYAGE	0.6	4	22100-MK2-020	VOLANT COMP. EMBRAYAGE	—	—	1
RESSORT D'EMBRAYAGE		4	22116-MG3-000	GUIDE DE VOLANT EMBRAYAGE	1	1	—
(L'ON APPLIQUE LE MEME F.R.T. MEME QUAND ON EFFECTUE L'ENTRETIEN SUR PLUS D'UNE PIECE.)		5	22116-KN8-000	GUIDE DE VOLANT EMBRAYAGE	—	—	1
JOINT D'ETANCHEITE D'HUILE, 14X22X5		5	22120-MK2-000	CENTRAGE COMP. D'EMBRAYAGE	1	1	1
TIGE DE COMMANDE D'EMBRAYAGE	0.5	6	22201-MK2-000	DISQUE DE FRICTION D'EMBRAYAGE	7	7	7
PIGNON DE COMMANDE DE PRIMAIRE	0.9	7	22321-MG3-000	PLAQUE D'EMBRAYAGE	6	6	6
		8	22350-MG3-000	DISQUE DE PRESSION D'EMBRAYAGE	1	1	1
		9	22401-MK2-003	RESSORT D'EMBRAYAGE	4	4	4
		10	22850-MG3-000	TIGE DE COMMANDE D'EMBRAYAGE	1	1	1
		11	22852-MK5-000	PIECE DE TIGE DE COMMANDE D'EMBRAYAGE	1	1	1

C 16

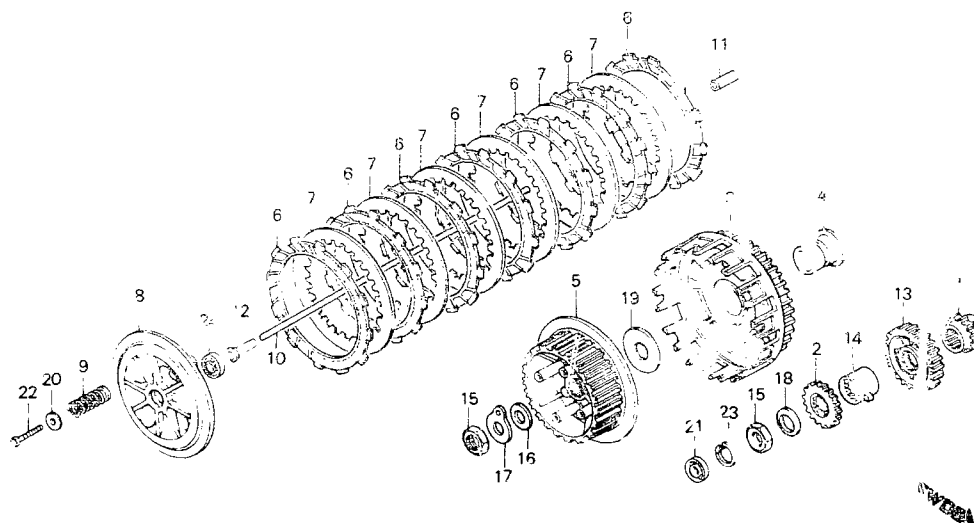
E-7

Clutch

Embrayage

Kupplung

Embraque



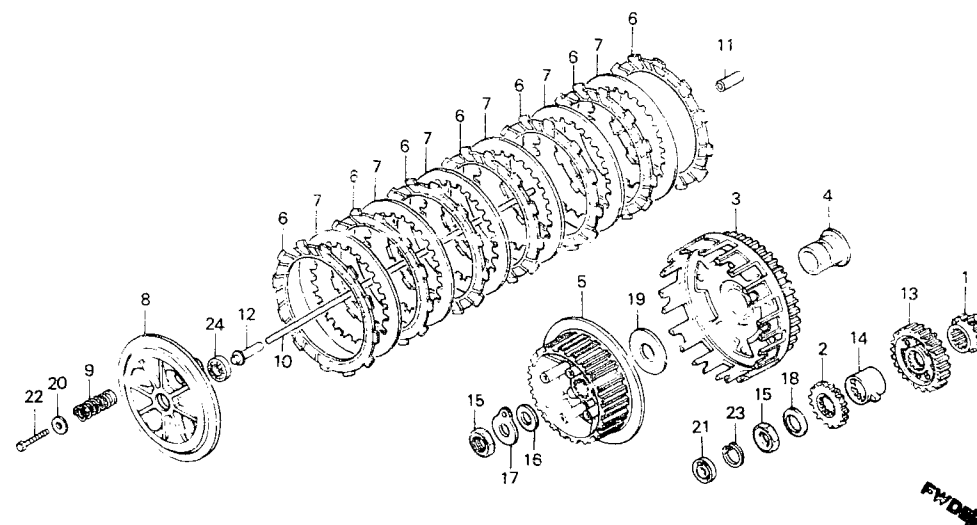
BMK2-64

Item d'entretien	T.D.R.	N° de réf.	N° de pièce	Description	N° ds requis XL600 L54f RMG L.Mh	N° de série	Code de zone
		12	22953-MG3-000	POUSOIR COMP. EMBRAYAGE	1 1 1		
		13	23121-MK2-000	PIGNON DE COMMANDE PRIMAIRE	1 1 -		
			23121-MG2-000	PIGNON DE COMMANDE PRIMAIRE (32T)	1 1 -		
		14	30220-MK5-000	BOSSE DE GENERATEUR D'IMPULSIONS	- - 1		
		15	90235-KA4-000	ECROU, 18MM	2 2 2		
		16	90432-KE5-000	RONDELLE, 18MM	- - 1		
		17	90432-MK2-000	RONDELLE BLOCAGE	1 1 1		
		18	90432-428-000	RONDELLE BLOCAGE	1 1 1		
		19	90452-471-000	RONDELLE DE BUTEE, 22MM	1 1 1		
		20	90431-259-000	RONDELLE, 6X19	4 4 4		
		21	91201-KF0-003	JOINT D'ETANCHEITE D'HUILE, 14X22X5	1 1 1		
			91201-KF0-004	JOINT D'ETANCHEITE D'HUILE, 14X22X5	1 1 1		
		22	92025-06025-0A	BOULON HEX., 6X25	4 4 4		
		23	94520-24000	CIRCLIP INTERIEUR, 24MM	1 1 1		

D 1

E-7

Clutch
Embrayage
Kupplung
Embraque



BMK2 - 6B

Item d'entretien	T.D.R.	N° de réf.	N° de pièce	Description	N° de requis XL600 LMr RMG LMH	N° de série	Code de zone
		24	96100-60010-00	ROULEMENT A BILLES RADIAL,	6001 1 1 1		